



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

खण्ड १८]

शिमला, शनिवार, २८ मार्च, १९७०/७ चैत्र, १८६२

[संख्या १३

	विषय-सूची	
भाग १	वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के उप-राज्यपाल और हिमाचल बेंच आफ़ देहली हाई कोर्ट द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि .. .. .	३१७—३१८
भाग २	वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि ..	३१९—३२३
भाग ३	अधिनियम, विधेयक और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के उप-राज्यपाल, हिमाचल बेंच आफ़ देहली हाई कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर तथा कमिश्नर आफ़ इन्कम-टैक्स द्वारा अधिसूचित आदेश इत्यादि .. .. .	३२३—३२४
भाग ४	स्थानीय स्वायत्त शासन: म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, नोटिफाइड और टाउन एरिया तथा पंचायत विभाग ..	३२४
भाग ५	वैयक्तिक अधिसूचनाएं और विज्ञापन .. .. .	३२४
भाग ६	भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन .. .. .	—
भाग ७	भारतीय निर्वाचन आयोग (Election Commission of India) को वैधानिक अधिसूचनाएं तथा अन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसूचनाएं .. .. .	—
—	अनुपूरक .. .. .	—

२८ मार्च, १९७०/७ चैत्र, १८६२ को समाप्त होने वाले सप्ताह में निम्नलिखित विज्ञप्तियां 'असाधारण राजपत्र, हिमाचल प्रदेश' में प्रकाशित हुईं:—

विज्ञप्ति की संख्या	विभाग का नाम	विषय
No. 3-17/69-Elec., dated the 20th March, 1970.	Election Department	Notifying the place for election to fill the seat in the Council of States.
No. 14-31/68-E&T., dated the 3rd March, 1970.	Excise and Taxation Department	The Central Sales Tax (Himachal Pradesh) Rules, 1970.
No. 14-3/67-E&T., dated the 26th March, 1970.	-do-	Levying tax for foreign liquor, Indian made foreign liquor including wines and beer.

**भाग १—वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के उप-राज्यपाल और हिमाचल बेंच आफ़ देहली हाई कोर्ट द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि**

**हिमाचल प्रदेश सरकार**  
**HOME DEPARTMENT**  
**NOTIFICATION**

Simla-2, the 21st March, 1970

No. 10-22/69-Home.—In exercise of the powers conferred by sub-section (i) of section 9 of the Manoeuvres Field Firing and Artillery Practices Act, 1938, the Lieutenant Governor (Administrator), Himachal Pradesh is pleased to define the following area within which the carrying out periodically of field firing and artillery

practice may be authorised from time to time during the period of five years with effect from the 15th of January, 1970.

## SCHEDULE

Sl. No.	FIELD FIRING RANGE—ANNANDALE, SIMLA	H.B. No.	Khasra No.	Area in acres
1.	Gawah-cum-Kaithu	7	823, 824 and 833	13.80

K. N. CHANNA,  
Chief Secretary.

# SECRETARIAT ADMINISTRATION DEPARTMENT NOTIFICATIONS

Simla-2, the 2nd February, 1968

No. SAD. 1-911/57 (Vol. IX).—In pursuance of sub-rule (2) of rule 5 of the Himachal Pradesh, Manipur and Tripura Public Employment (Requirement as to Resi-

dence) Rules, 1959, it is published for general information that in relaxation of rule 3, the persons specified in column 4 of the table below have been appointed during the quarter ended the 30th September, 1967 to the posts specified in column 2 of the said table in the Union territory of Himachal Pradesh.

TABLE

Sl. No. 1	Designation of posts 2	Name of office 3	Name of persons appointed 4	Reasons for relaxation of rule 5
1.	Manager-cum-Chemist	Agriculture Department, Himachal Pradesh.	Shri R. C. Kalyan	Himachali candidate with requisite qualifications was not available.
2.	Shastri	Education Department, Himachal Pradesh.	Shri Bishamber Dass Shri Kishore Dass Shri Ram Chander Shri Parshotam Dev Shri Kula Nand	Himachali candidates were not available.
3.	Lecturer (Zoology)	-do-	Kanwar Kishan Dhar Shri Rattan Chand Lakhanpal Shri Dharampal Verma Shri Raghubir Singh Kushmal Shri Narender Singh Misra Shri Lajpal Rai Shri T. N. Lakhanpal Shri Man Mohan Bedi Miss Savitri Aggarwal Shri Mohan Lal Sharma Shri V. K. Sehgal Mrs. Aruna Gupta Shri Ramesh Chander Tyagi Shri Mohan Lal Goel Shri S. M. Arora Shri Kulwant Rai	
4.	Demonstrators	Medical College, Himachal Pradesh, Simla.	Dr. (Mrs.) Raj Puri	Suitable candidate was not available.

Simla-2, the 1st June 1968

No. SAD. 1-911/57 (Vol. IX).—In pursuance of sub-rule (2) of rule 5 of the Himachal Pradesh, Manipur and Tripura Public Employment (Requirement as to Residence) Rules, 1959, it is published for general informa-

tion that in relaxation of rule 3, the persons specified in column 4 of the table below have been appointed during the quarter ending the 31st December, 1967 to the posts specified in column 2 of the said table in the Union territory of Himachal Pradesh.

TABLE

Sl. No. 1	Designation of post 2	Name of office 3	Name of persons appointed 4	Reasons for relaxation of rule 5
1.	Clerk	Forest Department, Himachal Pradesh.	Miss. Shakuntla Devi.	Stay of the official is less than three years in Lahaul and Spiti district. Therefore relaxation under rule 3 has been obtained from the competent authority.
2.	Manager-cum-Chemist	Agriculture Department, Himachal Pradesh.	Shri Ramesh Chander Singh.	Himachali candidate with requisite qualification was not available.
3.	Fitter Mazdoor	Transport Department, Himachal Pradesh.	Shri Hari Ram	Due to non-availability of suitable technical hand.
4.	Sweepers	Medical Department, Himachal Pradesh.	1. Shri Sukh Paul 2. Shri Jaghal 3. Shri Kailash.	Non-availability of Himachali candidates.

N. C. KAUSHAL,  
Under Secretary.

## भाग २—वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा अधिसूचनाएं

## इत्यादि

OFFICE OF THE DISTRICT MAGISTRATE, CHAMBA  
DISTRICT, CHAMBA

## NOTIFICATIONS

Chamba, the 27th November, 1969

No. 8-CBA-11(7)/66.—In supersession of this office order No. 8-CBA-11(7)/66, dated the 25th June, 1968, I, S. K. Chauhan, District Magistrate, Chamba in exercise of the powers vested in me under section 74 of the Motor Vehicles Act, 1940, restrict the plying of the heavy vehicles on the main roads around the Chowgan at Chamba as under:—

2. The plying of the heavy vehicles on the following roads is prohibited:—

- (i) road starting from Circuit House upto Post Office;
- (ii) road starting from Christain Library upto Civil Hospital, Chamba.

3. The following points have been earmarked for loading and un-loading of trucks in the Bazar:—

- (i) one truck at a time opposite to post office near the municipal urinals;
- (ii) one truck at a time near the utensils shop on the crossing near entrance to Dogra Bazar and Palace;
- (iii) one truck at a time near the shop of Sham General Store;
- (iv) one truck at a time in between the shop of M/s Chowla and Sons and Metro Hotel;
- (v) one truck at a time near the retail shop of Delhi Cloth Mills, Chamba.

The above arrangements are made for loading and unloading purposes subject to the condition that the truck shall not take more than 30 minutes for loading and un-loading purposes at a time.

4. No heavy vehicles shall be plied on the main roads of Chamba town on the following hours:—

Morning—From 8 A.M. to 10.30 A.M.

Evening—From 5 P.M. to 8 P.M.

Chamba, the 15th December, 1969

No. 8-CBA-11(1)/69.—In supersession of this office notification No. 8-CBA-11(1)/69, dated the 18th August, 1969 and in exercise of the powers vested in me under section 74 of the Motor Vehicles Act, 1939, I, S. K. Chauhan, District Magistrate, Chamba hereby impose restrictions on the carriage of load exceeding 8 metric tons by vehicles on Sitla bridge on river Ravi at Chamba with immediate effect.

S. K. CHAUHAN,  
District Magistrate.

ELECTION DEPARTMENT  
NOTIFICATION

Simla-2, the 4th February, 1970

No. 5-19/69-Elec.—Sarvshri Krishna Nand and Ram Rattan, permanent Naib-Tehsildars (Elections) are hereby promoted to work as Tehsildar (Elections), Class III (Gazttd), in the scale of Rs. 270-15-300/25-400/25-550, purely on an *ad hoc* basis with effect from 12th January, 1970 (forenoon).

Consequent upon their promotions the postings and transfers are hereby made and their jurisdictions fixed as

under:—

Serial No.	Name	Jurisdiction
<i>Place of posting as Tehsildars.—DHARAMSALA.</i>		
1.	Shri Krishna Nand, presently posted as Naib Tehsildar (Elections) Kangra District, Dharamsala.	Districts of Chamba, Kangra, Mandi, Kulu and Lahaul Sub-Division of Lahaul-Spiti district.
<i>Place of posting as Tehsildar.—KASUMPTI.</i>		
2.	Shri Ram Rattan, presently posted as Naib Tehsildar (Elections) Simla district, Simla.	Districts of Mahasu, Simla, Bilaspur, Sirmur Kinnaur and Spiti Sub-Division of Lahaul-Spiti, district.

These promotions are purely *ad hoc* and would confer no rights or claims on the officials concerned for seniority, confirmation and regular promotions and they can be reverted to their original posts at any time without assigning any reasons therefor.

D. B. LAL,  
Chief Electoral Officer.

OFFICE OF THE DIVISIONAL FOREST OFFICER  
CHAMBA FOREST DIVISION, CHAMBA  
NOTIFICATION

Chamba, the 7th March, 1970

No. C. XIII-I/15868-15927.—In exercise of the powers vested in me under rule 9 of Himachal Pradesh (Forest Department) Notification No. Ft. 29-256/48, dated 20-6-1951. The following rates for launching and floating of timber are hereby fixed for the Ravi River within the jurisdiction of Chamba Forest Division for the period from 1-7-1970 to 30-6-1971:—

	Rs.
(1) Logs of all kinds with a minimum girth of 0.76200 meters 2'-6" and minimum length of 1.82880 metres (6')	0.13 each.
(2) Logs of all kinds below 0.76200 meters (2'-6") mid girth and length more than 1.82880 metres (6') in length and for logs less than 1.82880 meters (6') in length	0.03 each.
(3) Sawn timber of more than 0.08496 cubic meters (3 cft.) in volume	0.06 each.
(4) Sawn timber between 0.0566 cubic metres (2 cft.) and 0.08496 cubic metres (3 cft.)	0.05 each.
(5) Sawn timber below 0.0566 cubic meters (2 cft.)	0.02 each.
(6) Fire wood scrap	0.01 each.
(7) Bamboo	Nil

P. L. KAUL,  
Divisional Forest Officer.

## PUBLIC WORKS DEPARTMENT

## NOTIFICATIONS

Whereas it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh that land is likely to be required to be taken by the Himachal Pradesh Government at the public expense for a public purpose\*, it is hereby notified that land in the locality described below is likely to be acquired for the said\* purpose.

This notification is made under provisions of section 4 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern.

In exercise of the powers conferred by the aforesaid section the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh is pleased to authorise the officers for the time being engaged in the undertaking with their servants and workmen to enter upon and survey any land in the locality and do all other acts required or permitted by that section.

Any person interested, who has any objection to the acquisition of the said land in the locality may, within thirty days of the publication of this notification, file an objection in writing before the Collector of Land Acquisition Officer, Himachal Pradesh Public Works Department, Kasumpti, Simla-9, Himachal Pradesh.

No. SE-II-R-54/70-24342-45. Simla-3, the 29th January, 1970.

\*Construction of Suni-Naj-Luhri Road.

## SPECIFICATION

District: MAHASU Tehsil: SUNI

Village	Khasra No.	Area Big. Bis.
MALGHI	119/1	0 3
Total	..	0 3

No. SE-II-R-54/70-24354-57. Simla-3, the 29th January, 1970.

\*Construction of Rohru-Chargaon Road.

Tehsil: ROHRU

MANDLI	387/133/1	0 2
	322/99/1	0 1
	140/1	0 1
	388/133/1	0 2
Total	..	0 6

Whereas it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh that the land is required to be taken by the Government at public expense for a public purpose\*. It is hereby declared that the land described in the specification below is required for the said\* purpose.

This declaration is made under the provisions of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh P.W.D. is hereby directed to take order for the acquisition of said land.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh P.W.D., Simla-9.

No. SE-II-R-54/70-26124-27. Simla-3, the 24th February, 1970.

\*Construction of Suni-Luhri Road

## SPECIFICATION

District: MAHASU

Tehsil: SUNI

Village 1	Khasra No. 2	Area Big. Bis. 3 4
BHATHORA	300/165/1	0 2
	166/1	0 18
	121/1	0 7
	142/1	0 1
	144/1	0 2
	143/1	0 11
	152/1	0 6
	151/1	0 2
	81/1	0 8
	73/1	0 1
	74/1	0 4
	72/1	0 2
	75/1	0 1
	76/1	0 8
	345/57/1	0 8
	346/57/1	0 5
	308/235/1	0 4
	51/1	0 9
	106/1	1 9
	189/1	2 7
Total	..	8 15

No. SE-II-R-54/69-26112-15.

KOTHI

2/1	0 2
164/1	0 4
159/1	0 5
1/1	0 5
1,2	0 14
1/3	0 5
46/1	0 5
24/1	0 1
21/1	0 2
17/7	0 3
10/1	0 8
9/1	0 2
9/2	0 7
9/3	0 6
9/4	0 4
4/1	0 2
4/2	0 6
93/1	0 6
94/1	0 5
95/1	0 2
307/1	1 4
308/1	1 7

Total ... 7 5

No. SE-II-R-54/69-26132-35.

MALGI

738/619/1	0 2
337/1	0 12
338/1	0 6
333/1	0 5
783/305	0 10
304/1	0 6
266/1	0 2
267/1	0 7
257/1	0 4

1	2	3	4
	440	0	8
	439/1	0	5
	448/1	0	5
	450/1	0	14
	497/1	0	4
	497/1	0	6
	499	0	9
	767/500/1	0	2
	129	0	8
	118	0	1
	117/1	0	4
	115/1	0	8
	589/1	0	2
	589/2	0	3
	584	0	4
	583/1	0	2
	582	0	3
	577/1	0	2
	580/1	0	1
	597/1	0	7
	802/617/1	0	13
	716/601/1	0	2
Total	..	8	7

**No. SE-II-R-54/69-26098-103.**

PANDOA	96/1	2	5
	363/83/1	0	11
	363/83/2	0	4
	362/83/1	1	3
	3/1	1	1
	3/3	0	1
	16/1	0	6
	15/1	0	1
	346/5/1	0	7
	348/14/1	0	1
	345/5/1	0	3
	9/1	0	10
	174/1	0	18
	178/1	0	1
	371/179/1	0	5
Total	..	7	17

**No. SE-II-R-54/69-26116-19.**

\*Construction of Road from Sainj Paranoo to Luhri bridge.

Tehsil: KUMARSAIN

SAINJ PARANOO	573/172	0	13
	571/432/168	0	2
	569/167	0	1
	174/1	1	2
	183/1	0	2
	434/188/1	0	9
	171/1	0	5
	169/1	0	4
	187/1	0	8
	355/189/1	0	10
Total	..	3	16

**No. SE-II-R-54/69-26140-43.**

\*Construction of Chopal-Dadahu Road.

Tehsil: CHOPAL

MAJHOTLI	1337/1/1	0	18
	1346/1	1	0
	1337/2/1	0	2

1	2	3	4
	1347/2/1	1	16
	1343/1	0	12
	1343/2	0	2
	1344/1	0	7
	1308/1377/1	0	4
	1302/1377/1	0	12
	1398/1377/1	1	10
	1391/1377/1	1	2
	1335/1	0	2
	1335/2	0	2
	1335/2	0	2
	1334/1	0	18
	1332/1	2	4
	1336/1	0	6
	1345	1	1
	1342/2	0	12
	1342/4	0	1
	1425/1377/1/1	1	6
	1342/1	0	2
	1377/2/1	0	11
	1377/2/3	0	9
Total	..	15	19

**No. SE-II-R-54/70-26136-39.**

\*Construction of Gumma-Baghi Road.

Tehsil: KOTKHAI

ANDWI	392/1	0	17
	415/1	0	1
	416/1	0	3
	417/1	0	18
	459/1	0	5
	507/1	0	13
	508/1	1	0
	509/1	0	1
	496/1	0	1
	496/1/1	0	14
	502/1/1	0	17
	511/1	0	7
	395/1	1	5
	493/1	0	10
	399/1	0	8
	401/1	0	11
	497/1	0	4
	498/1	0	1
	598/443/1	0	13
	506/1	0	2
	587/442/1/1	0	8
	223/1	0	13
	529/1	0	3
	530/1	0	7
	393/1	1	8
	400/1	0	15
	396/1	0	1
	566/442/1	0	12
	444/1	1	10
	567/442/1	0	17
	224/1	0	2
	224/2	0	5
	213/1	0	1
	215/1	1	3
	216/1	0	19
	531/1	0	1
	214	0	2
	398/1	0	1
	457/1	0	1

1	2	3	4
	445/1	3	15
	542/1	0	16
	Total	23	11

No. SE-II-R-54/69-26089-93.

*\*Construction of Kharapathar-Mandhol Road.*  
Tehsil: JUBBAL

KAINA	3/1	0	16
	7/1	0	2
	4/1	0	5
	5/1	0	12
	163/1	1	6
	858/615/1	22	3
	858/615/2	5	3
	858/615/3	2	10
	858/615/4	0	19
	815/615/5	0	10
	Total	34	6

No. SE-II-R-54/69-26120-23.

*\*Construction of Sawara-Mandol Road.*

DHADI GHUNSA	597/1	1	0
	Total	1	0

No. SE-II-R-54/70-26128-31.

*\*Construction of Nogli-Taklesh Road.*  
Tehsil: RAMPUR

DARSHAL	271/1 min	2	6
	271/2 min	0	14
	320/1	15	9
	275/1	1	2
	440/272/1	0	16
	273/1	0	2
	274	0	8
	Total	20	17

No. SE-II-R-54/70-26108-11.

*\*Construction of Gaura-Mashno Road.*

MANGARA	192/1	0	6
	193/1	0	15
	208/1	0	6
	208/2	0	11
	Total	1	18

No. SE-II-R-54/70-26104-7.

*\*Construction of Nogli-Taklesh Road.*

KAMLAWO	131/1	0	15
	1/1	3	3
	1/2	0	19
	1/3	2	12
	141/1	1	1
	417/1/1	0	10
	Total	9	0

No. SE-II-R-54/69-26094-97.

KHANOWRTOO	86/1	0	14
	201/1082/201/109/1	0	8
	216/109/1	0	12
	225/109/1	2	4
	109/1	0	10
	109/2	10	7
	Total	14	15

M. L. BANSAL,  
Superintending Engineer,  
2nd Circle, Himachal Pradesh  
Public Works Department, Simla-3.

Solun, the 20th February, 1970

No. SE-III-Genl(R)61-9/69-5035-38.—Whereas it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh that the land is required to be taken by the Government at public expense for a public purpose, namely for construction of the Approach Road to Degree College, Solan, it is hereby declared that the land described in the specification below is required for the above purpose.

The declaration is made under the provisions of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh Public Works Department is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh Public Works Department, Solan.

## SPECIFICATION

District: MAHASU

Tehsil: SOLAN

Village	Khasra No.	Area Big. Bis.
SAIR	3007/245/2, 43/1	0 3
	248/1	0 4
	2056/249/1	0 2
	Total	0 9

Whereas it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh that the land is required to be taken by the Government at public expense for a public purpose\*. It is hereby declared that the land described in the specification below is required for the said\* purpose.

The declaration is made under the provisions of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh Public Works Department is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh Public



Works Department, Solan.

No. III-SE-Genl.-B-62-5/69-5039-42.

Solan, the 12th  
February, 1970.

\*Construction of Gang Hut at Ambota.

## SPECIFICATION

District: SIRMUR

Tehsil: RENUKA

Village	Khasra No.	Area Big. Bis.
1	2	3 4
KHARKAHAN	400/1	2 17

1

2

3 4

No. SE-III-Genl-(W.S.63/69-5243-46.

Construction of Water Supply Scheme, Rajgarh.  
Tehsil: PACHHAD

THANOGA

318/218/1

0 10

R. K. SARKAR,  
Superintending Engineer, III Circle,  
H. P. P. W. D., Solan.

भाग ३—अधिनियम, विधेयक और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के उप-राज्यपाल, हिमाचल बेंच आफ़ देहली हाई कोर्ट, फाइनेन्शियल कमिश्नर तथा कमिश्नर आफ़ इन्कम-टैक्स द्वारा अधिसूचित आदेश इत्यादि

EXCISE AND TAXATION DEPARTMENT  
NOTIFICATIONS

Simla-2, the 25th March, 1970

No. 7-2/70-E&T.—In exercise of the powers conferred by section 59 of the Punjab Excise Act (I of 1914), as applied to the areas comprised in Himachal Pradesh immediately before 1st November, 1966 and by virtue of the powers of the Financial Commissioners under section 9 of the said Act, read with the Himachal Pradesh (Excise Powers and Appeal) Orders, 1965, I, B. C. Negi, Excise and Taxation Commissioner, Himachal Pradesh, hereby direct that the following amendments shall be made in the Punjab Liquor Licence Rules, as applied to the said areas of Himachal Pradesh with effect from 1st April, 1970:—

## AMENDMENTS

In the said Rules:

(1) Sub-rule (3) of rule 5.27-A shall be substituted as under:—

“(3) Licences in forms L-3, L-4 and L-5 for the vend of foreign liquor in hotels/restaurants/dak bungalows will be granted on fixed fee in addition to the fees assessed according to the scale prescribed under rule 5.31. The following are the rates of fixed fees:—

For hotels/restaurants/dak bungalows, in towns—

- (a) with population upto 15,000—Rs. 1,500.00  
(b) with population above 15,000—Rs. 4,000.00”.

(2) In rule 5.31 for the rates of assessment of vend fees prescribed for licences in forms L-3, L-4 and L-5 the following rates shall be substituted:—

Name of licence	Rate of assessment of vend fee per bulk litre				
	Spirit		Wine, Beer, Cider, etc.		
	Imported	Indian made	Imported	Indian made	
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Re.
L-3, L-4 and L-5	31.25	25.00	6.25	1.25	0.63

(3) Sub-rule 10(1) of rule 5.39 shall be substituted as under:—

“(1) Rural areas—all licences:—

Between 1st April and 31st October, 11 A.M. to 9 P.M.

Between 1st November and 31st March, 11 P.M. to 8 P.M.”.

(4) Sub-rule 10(2)(a) of rule 5.39 shall be substituted as under:—

“(a) Licences in forms L-2, L-10, L-14 and L-14-A, for the vend of foreign liquor and country liquor by retail.

Between 1st April and 31st October, 11 A.M. to 10 P.M.  
Between 1st November and 31st March, 11 A.M. to 9 P.M.”.

(5) Sub-rule 26 of rule 5.39 shall be substituted as under:—

“26. No. sale of liquor whether wholesale or retail shall be made by any measure other than standard stamped measures approved by the Collector. The standard measure shall be the proof litres or bulk litre and the multiples thereof, and the licensee shall keep such stamped standard fractional measures of proof or bulk litres as are available in the market and have been approved by the Collector.

Notes.—(1) Arrangements will be made for the supply of standard measures through the Collector.

(2) A peg will be construed to mean 60 millilitres while half a peg, 30 millilitres.”

(6) Clause (d) of sub-rule (1-A) of rule 5.40 shall be substituted as under:—

“(d) (i) All issues of foreign liquor from the premises of the licensee to the licensed vendors in Himachal Pradesh shall be made after depositing duty on them in the Government Treasury/Sub-Treasury, by the licensee himself.

(ii) In the case of any licence in form L-1-A combined with the licence in form L-11, all issues of foreign liquor to the licensed vendors outside Himachal Pradesh shall be made only against pre-duty paid import/transport permits of the importing State.”

(7) The second proviso in between the existing first and third proviso below rule 5.42 shall be deleted.

Simla-2, the 25th March, 1970

No. 7-20/70-E&T.—In exercise of the powers conferred by section 59 of the Punjab Excise Act (I of 1914), as applied to the territories transferred to Himachal Pradesh under section 5 of the Punjab Re-organisation Act, 1966 and by virtue of the powers of the Financial Commissioner under section 9 of the said Act, read with the Punjab Excise Powers and Appeal Orders, 1956, I, B. C. Negi, Excise and Taxation Commissioner, Himachal Pradesh hereby direct that the following amendments shall be made in the Punjab Liquor Licence

Rules, as applied to the said areas, with effect from 1st April, 1970:—

#### AMENDMENTS

In the said Rules:

(1) Sub-rule (3) of rule 5.27 shall be substituted as under:—

“(3) Licences in Forms L-3, L-4 and L-5 for the vend of foreign liquor in hotels/restaurants/dak bungalows will be granted on fixed fee in addition to the fees assessed according to the scale prescribed under rule 5.31. The following are the rates of fixed fees:—

For hotels/restaurants/dak bungalows in towns:—

(a) with population upto 15,000—Rs. 1,500.00

(b) with population above 15,000—Rs. 4,000.00.”

(2) In rule 5-31 for the rates of assessment of vend fees prescribed for licences in Forms L-3, L-4, and L-5 the following rates shall be substituted:—

Rate of assessment of vend fee per bulk litre

Name of licence Spirit Wine, Beer, Cider, etc.

Imported Indian made Imported Indian made

Rs. Rs. Rs. Rs. Rs.

L-3, L-4 and L-5 ..31.25 25.00 6.25 1.25 0.63

(3) Sub-rule 9(1) of rule 5.37 shall be substituted as under:—

“(1) Rural areas—all licences:—”

Between 1st April and 31st October, 11 A.M. to 9 P.M.  
Between 1st November and 31st March, 11 A.M. to 8 P.M.”

(4) Sub-rule 9(2)(a) of rule 5.37 shall be substituted as under:—

“(a) Licences in Forms L.2, L.10, L.14, and L.14-A for the vend of foreign liquor and country liquor by retail.

Between 1st April and 31st October, 11 A.M. to 10 P.M.

Between 1st November and 31st March, 11 A.M. to 9 P.M.”

(5) Note (2) below rule 5.37 shall be substituted as under:—

“(2) A peg will be construed to mean 60 millilitres while half a peg, 30 millilitres.”

(6) Clause (d) of sub-rule (I-A) of rule 5.38 shall be substituted as under:—

“(d)(i) All issues of foreign liquor from the premises of the licensee to the licensed vendors in Himachal Pradesh shall be made after depositing duty on them in the Government Treasury/ Sub-Treasury, by the licensee himself.

(ii) In the case of any licence in Form L-1-A, combined with the licensee in Form L-11, all issues of foreign liquor to the licensed vendors outside Himachal Pradesh shall be made only against pre-duty paid import/transport permits of the importing State.”

B. C. NEGI,

Excise and Taxation Commissioner.

## भाग ४—स्थानीय स्वायत्त शासन: म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, नोटिफाइड ग्रौर टाउन एरिया तथा पंचायत विभाग

### LOCAL SELF GOVERNMENT DEPARTMENT NOTIFICATION

Dharamsala, the 19th November, 1969

No. 787/LFA.—In pursuance of the provisions of section 23(1) of the Himachal Pradesh Municipal Act, 1968, it is hereby notified that Shri Satya Paul Gupta member of the Municipal Committee, Nurpur, in the Kangra district has been elected as President of the said Committee.

Y. L. RAJWADE,  
Deputy Commissioner Kangra.

### PANCHAYAT DEPARTMENT NOTIFICATION

Dharamsala, the 11th March, 1970

No. 5626/Dev/P.—In partial modification of notification No. 3397/Dev(P), dated 18th February, 1965, published in the Punjab Government Extra-ordinary Official Gazette, dated 19th February, 1965, it is notified that consequent upon Shri Bhum Dev having been elected as Chairman, Zila Parishad, Kangra, he ceased to be the Chairman of Panchayat Samiti, Hamirpur under sub-section (1) of section 88 of the Punjab Panchayat Samitis and Zila Parishad Act, 1961. Accordingly, his name appearing under Chairman, is hereby deleted and replaced by Shri Bhagwan Dass.

Y. L. RAJWADE  
Deputy Commissioner, Kangra.

## भाग ५—व्यक्तिगत अधिसूचनाएं और विज्ञापन

व अदालत श्री नेत्र सिंह शांडिल, एम० ए० एल० एल० बी०, सीनियर सब जज महामू, मुकाम क्लैसटन शिमला-१  
मुकदमा नं० 3/2—बाबत साल 1970

Application under section 8 (2) of the Hindu Minority and Guardian ship Act, praying that the petitioner be permitted to mortgage the property of his minor son, Master Anand Bhattacharya, aged about 11 years, for the benefit of the minor.

Dr. D.K. Bhattacharya, Civil Surgeon, D.M.O. Mahasu district.

सायल

बनाम

ग्राम जनता:

उपरोक्त दरखास्त श्री D.K. Bhattacharya सायल ने अदालत हज्रा में पेश की है कि उस को अपने नाबालग श्री मास्टर

आनन्द भट्टाचार्य पुत्र D.K. Bhattacharya Civil Surgeon D.M.O. महामू की जायदाद गंर मनफूला, Himachal Pradesh Co-operative Land Mortgage Bank, Simla के पास गिरवी मु० 10,000/ रुपये रखने की आज्ञा दी जाये अतः इस घोषणा पत्र द्वारा सर्व जनता को सूचित किया जाता है कि यदि किसी को दरखास्त की मन्जूरी बारे कोई उजर हो तो वह अदालत हज्रा में उपस्थित हो कर मिति 30-3-1970 को अपना उजर पेश करें अन्यथा दरखास्त के मुतल्लिक कानूनन फैसला किया जावेगा।

आज मिति 20-3-1970 को मेरे दस्तखत व मोहर अदालत से जारी किया गया।

नेत्र सिंह शांडिल,  
सीनियर सब-जज।

मोहर।



---

**भाग ६—भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन**

शून्य

---

**भाग ७—भारतीय निर्वाचन आयोग (Election Commission of India) की वैधानिक अधिसूचनाएं  
तथा अन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसूचनाएं**

शून्य

---

**अनुपूरक**

शून्य